

Visit of H.E. Mr. Nikola Selaković, Minister of Foreign Affairs of Serbia to India

September 21, 2021

ಭಾರತಕ್ಕೆ ಸೆರ್ಬಿಯಾದ ವಿದೇಶಾಂಗ ವ್ಯವಹಾರಗಳ ಸಚಿವರಾದ ಹೆಚ್. ಇ. ಶ್ರೀ ನಿಕೋಲಾ ಸೆಲಕೋವಿಕ್ ಅವರ ಭೇಟಿ
ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ 21, 2021

ಸೆರ್ಬಿಯಾದ ವಿದೇಶಾಂಗ ವ್ಯವಹಾರಗಳ ಸಚಿವರಾದ ಎಚ್. ಇ. ಶ್ರೀ ನಿಕೋಲಾ ಸೆಲಕೋವಿಕ್, ಸೆರ್ಬಿಯಾದ ಅಧ್ಯಕ್ಷರ ವಿಶೇಷ
ರಾಯಭಾರಿಯಾಗಿ ದಿನಾಂಕ 19-20 ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ 2021 ರಂದು ಭಾರತಕ್ಕೆ ಅಧಿಕೃತ ಭೇಟಿ ನೀಡಿದರು.

2. ಅವರ ಭೇಟಿಯ ಸಮಯದಲ್ಲಿ, ಅವರು ಭಾರತದ ಗೌರವಾನ್ವಿತ ಉಪರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಯವರನ್ನು ಭೇಟಿ ಮಾಡಿದರು ಮತ್ತು
ವಿದೇಶಾಂಗ ಸಚಿವರಾದ ಡಾ. ಎಸ್. ಜೈಶಂಕರ್ ಮತ್ತು ವಿದೇಶಾಂಗ ವ್ಯವಹಾರಗಳ ರಾಜ್ಯ ಸಚಿವೆಯಾದ ಶ್ರೀಮತಿ ಮೀನಾಕಾಶಿ
ಲೇಖಿ, ಅವರೊಂದಿಗೆ ಚರ್ಚಿಸಿದರು.

3. ಭಾರತ ಮತ್ತು ಸೆರ್ಬಿಯಾ, ಅಲಿಪ್ತ ಚಳುವಳಿಯ ಸಹ-ಸಂಸ್ಥಾಪಕರಾಗಿ, ಪರಸ್ಪರ ಮಹತ್ವದ ದ್ವಿಪಕ್ಷೀಯ ಮತ್ತು
ಅಂತರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ವಿಷಯಗಳ ಮೇಲೆ ನಿಕಟ ಸಹಕಾರದಿಂದ ಗುರುತಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಿಕಟ ಮತ್ತು ಸ್ನೇಹಪರ ಸಂಬಂಧಗಳನ್ನು
ಸಾಂಪ್ರದಾಯಿಕವಾಗಿ ಆನಂದಿಸಿವೆ. ಮೊದಲ ಅಲಿಪ್ತ ಚಳುವಳಿಯ ಶೃಂಗಸಭೆಯ 60 ನೇ ವಾರ್ಷಿಕೋತ್ಸವದ ಅಂಗವಾಗಿ
ಬೆಲ್‌ಗ್ರೇಡ್‌ನಲ್ಲಿ 11-12 ಆಕ್ಟೋಬರ್ 2021 ರಂದು ಸ್ಮರಣೀಯ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮವನ್ನು ಆಯೋಜಿಸುವಲ್ಲಿ ಸೆರ್ಬಿಯಾ
ಯಶಸ್ವಿಯಾಗಲಿ ಎಂದು ಭಾರತದ ಕಡೆಯವರು ಹಾರೈಸಿದರು.

4. ಮುಂದಿನ ಕೆಲವು ತಿಂಗಳುಗಳಲ್ಲಿ ವಿದೇಶಿ ಕಚೇರಿ ಸಮಾಲೋಚನೆಗಳು ಮತ್ತು ಆರ್ಥಿಕ ಸಹಕಾರದ ಜಂಟಿ ಆಯೋಗದ
ಮುಂದಿನ ಸುತ್ತಿಗಳನ್ನು ಒಳಗೊಂಡಂತೆ ದ್ವಿಪಕ್ಷೀಯ ಸಂಬಂಧಗಳನ್ನು ಮತ್ತಷ್ಟು ಬಲಪಡಿಸುವ ಮತ್ತು ಗಾಢವಾಗಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ
ಎರಡೂ ಕಡೆಯವರು ಸಮಗ್ರವಾದ ಅಭಿಪ್ರಾಯ ವಿನಿಮಯವನ್ನು ಹೊಂದಿದ್ದರು. ಅವರು ಉಭಯ ದೇಶಗಳ ನಡುವಿನ
ಉನ್ನತ ಮಟ್ಟದ ವಿನಿಮಯವನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸುವಲ್ಲಿ ತೃಪ್ತಿಯನ್ನು ವ್ಯಕ್ತಪಡಿಸಿದರು ಮತ್ತು ಕೃಷಿ, ಆಹಾರ ಸಂಸ್ಕರಣೆ,
ರಾಸಾಯನಿಕಗಳು, ಔಷಧಗಳು, ಎಲೆಕ್ಟ್ರಾನಿಕ್ಸ್, ಐಟಿ ಮತ್ತು ಐಟಿಇಎಸ್, ಭಾರೀ ಎಂಜಿನಿಯರಿಂಗ್,
ಯಂತ್ರೋಪಕರಣಗಳು & ಸಲಕರಣೆಗಳು, ಮೂಲಸೌಕರ್ಯ ಮತ್ತು ನಿರ್ಮಾಣದಂತಹ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಸಹಯೋಗವನ್ನು
ಹೆಚ್ಚಿಸುವ ಅವಕಾಶಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಚರ್ಚಿಸಿದರು.

5. ಪರಸ್ಪರ ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ನೀಡಿದ ಕೋವಿಡ್ ಲಸಿಕೆ ಪ್ರಮಾಣಪತ್ರಗಳನ್ನು ಗುರುತಿಸುವ ಮೂಲಕ ಪರಸ್ಪರ
ಹೊಂದಾಣಿಕೆಯ ಅಂತಿಮಗೊಳಿಸುವುದನ್ನು ಎರಡೂ ಕಡೆಯವರು ಸ್ವಾಗತಿಸಿದರು. ಇದು ಜನರಿಂದ ಜನರ ಸಂಪರ್ಕ ಮತ್ತು
ವ್ಯವಹಾರ ಮತ್ತು ವ್ಯಾಪಾರ ಉದ್ದೇಶಗಳಿಗಾಗಿ ಪ್ರಯಾಣವನ್ನು ಉತ್ತೇಜಿಸುತ್ತದೆ.

6. ಭೇಟಿಯ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ರಾಜತಾಂತ್ರಿಕ ಕಾರ್ಯಗಳು ಮತ್ತು ಕಾನ್ಸುಲರ್ ಹುದ್ದೆಗಳ ಸದಸ್ಯರ ಅವಲಂಬಿತರಿಗೆ
ಲಾಭದಾಯಕ ಉದ್ಯೋಗದ ಒಪ್ಪಂದಕ್ಕೆ ಸಹಿ ಹಾಕಲಾಯಿತು.

7. ಇಬ್ಬರು ಸಚಿವರು ಪರಸ್ಪರ ಆಸಕ್ತಿಯ ಪ್ರಾದೇಶಿಕ ಮತ್ತು ಜಾಗತಿಕ ಸಮಸ್ಯೆಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ಹಂಚಿಕೊಂಡರು. ಕಾನೂನಿನ ನಿಯಮ ಮತ್ತು ಸಾರ್ವಭೌಮತ್ವವನ್ನು ಗೌರವಿಸುವುದು ಮತ್ತು ಪ್ರಾದೇಶಿಕ ಸಮಗ್ರತೆಯು ಅಂತಾರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಸಂಬಂಧಗಳ ಮೂಲಭೂತ ತತ್ವಗಳಾಗಿದ್ದು ಅದನ್ನು ಎಲ್ಲರೂ ಪಾಲಿಸಬೇಕು ಎಂದು ಅವರು ಒಪ್ಪಿಕೊಂಡರು.

ನವ ದೆಹಲಿ

ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ 21, 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.